

Definitioner

1. I dessa allmänna inköpsbestämmelser skall med "Köparen" menas beställande företag ingående i Nolato-koncernen eller annan av Nolato anvisad beställare. Med "Säljaren" menas firma, person eller företag med vilken överenskommelse träffats eller till vilken beställning givits.
2. Med "Produkten" menas den produkt, legoprodukt, eller bearbetning av produkt varom inköpsavtal träffats eller som angivits i Köparens beställning.
3. Med "Specifikationer" avses de specifikationer rörande Produktens kvalitet, funktion, prestanda, egenskaper, användningsområde, standarder och etisk uppförandekod etc som Köparen tillställt Säljaren före eller i samband med beställningen. Med i Köparens specifikationer förenliga delar innefattas i begreppet "Specifikationer" även varje sådan angivelse rörande Produktens kvalitet, prestanda och egenskaper som Säljaren i datablad, specifikationer, broschyrer eller i annat informationsmaterial givit Köparen angående Produkten.
4. Med "Verktyg" menas alla särskilda modeller, jiggar, fixturer, formar eller andra verktyg eller typbunden utrustning som erfordras vid tillverkning eller kontroll av Produkten samt, i förekommande fall, av Köparen tillhandahållen generell utrustning.
5. I dessa allmänna inköpsbestämmelser skall med "skriftlig" även avses fax, e-postmeddelande och i förekommande fall EDI-kommunikation.

Avtals ingående. Avtalsvillkor

6. Parternas avtalsbundenhet uppkommer då Köparen avgivit sin skriftliga beställning eller skriftliga bekräftelse av muntlig beställning. Muntlig beställning är ej bindande.
7. För alla av Köparen lämnade beställningar respektive träffade avtal om inköp gäller dessa allmänna inköpsbestämmelser i sin helhet där ej annat skriftligen överenskommit mellan parterna.
8. Villkor i offert, orderbekräftelser, faktura eller annat av Säljaren upprättat dokument som strider mot dessa bestämmelser skall inte vara bindande för Köparen med mindre skriftligt avtal därom träffas. Underlåtenhet från Köparen att göra invändning mot sådant villkor skall ej anses utgöra accept på ändring, helt eller delvis, av dessa allmänna inköpsbestämmelser.

Kvalitet

9. Köparen är införstådd med att Säljaren är verksam på en marknad där dess egna kunder ställer krav på 0-fel för alla leveranser. Produkten skall därför vara felfria och skall i fråga om typ, mängd, kvalitet, funktion, prestanda, användningsområde, standarders och andra egenskaper i alla avseenden överensstämma med beställningen och med Specifikationerna. Produkten skall vidare överensstämma med de krav på Produktens beskaffenhet som ställs i Köplagen (1990:931) §§ 17-19 samt i förekommande fall med översänt och av Köparen godkänt utfallsprov. Köparens godkännande av utfallsprov medför endast en inskränkning i Säljarens ansvar till den del som Köparen observerat eller skäligen bort observera avvikelser från avtalad kvalitet genom att ta del av utfallsprovet.
10. Säljaren garanterar att Produkten jämte i punkt 9 angivna egenskaper även överensstämmer med den i Köparens beställning eller Specifikationer angivna kvalitetscertifieringen samt med nationella och internationella föreskrifter och krav som vid leveranstillfället ställs på Produkten. Säljaren garanterar vidare att Produkten är lämplig för det av Köparen avsedda användningsändamålet.

11. Säljaren garanterar att produkten vid normal användning inte kommer att orsaka person- eller sakskada (produktansvar) för Köparen eller dennes kunder.
12. Säljaren garanterar att samtliga Produkter som levereras uppfyller de krav på spårbarhet som uppställs i vid var tid gällande lagstiftning samt i tillämplig ISO - ISO/TS standard eller annan standard som Köparen hänvisat till i sin beställning och accepterar villkor i nämnda standards som juridiskt bindande villkor.
13. Köparen är verksam på en internationell marknad där Produkterna ingår i slutprodukter som kan komma att marknadsföras och säljas på en global marknad av globalt verksamma slutkunder. Mot bakgrund härav garanterar Säljaren att Produkten kan exporteras utan restriktioner såvida inte skriftlig överenskommelse träffats om annat.
14. Säljaren garanterar att av Köparen från tid till annan kommunicerad etisk uppförandekod i alla delar efterföljs, samt att, i förenliga delar, därtill i respektive bransch gällande uppförandekod efterföljs.
15. Säljaren garanterar att Produkten kan användas till det aktuella användningsområdet utan att detta i något avseende innebär något intrång i existerande patent, varumärke eller annan liknande immaterialrätt tillhörande tredje man. Säljaren skall skydda Köparen och dess kunder mot alla krav som kan komma att ställas till följd av sådant intrång och skall kompensera Köparen för alla kostnader och skador som Köparen åsamkas därav.
16. Säljaren skall, på Köparens begäran, utfärda ett leveranscertifikat som garanterar Produktens fulla överensstämmelse med Specifikationerna.

Reservdelar

17. Säljaren skall ge Köparen möjlighet att fullgöra förpliktelser gentemot sina kunder vad beträffar leverans av reservdelar, i de fall där Produkten ingår i en slutprodukt hos Köparens kund upp till 15 år efter det att produktionen av berörd modell har upphört.

Verktyg

18. Verktyg som tillhandahållits, betalats eller på annat sätt finansierats av Köparen enligt skriftlig överenskommelse, är Köparens egendom och får fritt disponeras av Köparen. Betalning av verktygen sker enligt särskild överenskommelse.
19. Verktyg som är Köparens egendom skall av Säljaren märkas på så sätt att det tydligt framgår att Verktyget tillhör Köparen. Verktyg får inte utan Köparens skriftliga medgivande utnyttjas för tillverkning för annans räkning.
20. Det åligger Säljaren att handha och förvara Verktygen på ett betryggande sätt och förvara Verktygen avskilda från verktyg som ej är avsedda för tillverkning för Köparen samt att under avtalstiden teckna och vidmakthålla en för ändamålet erforderlig försäkring.
21. Säljaren åtar sig att utan kostnad för Köparen ombesörja erforderliga reparationer och underhåll av Verktygen så att de upprätthålls i sådant skick att de har fullgod funktion under den livslängd som avtalats för Verktygen. Ändringar i verktyg till följd av förändringar i Produkten eller framtagande av ersättningsverktyg efter utgången av den avtalade livslängden för Verktygen är Köparens ansvar. Skrotning av Verktyg fordrar Köparens skriftliga godkännande.

Kontroll

22. Säljaren är medveten om att Köparen vid sin ankomstkontroll normalt endast kontrollerar Produktens identitet, kvantitet, samt att den är fri från synliga transportskador, och i övrigt förlitar sig på att

Säljaren före leverans kontrollerat att Produkten överensstämmer med vad som avtalats. Säljaren garanterar därför att Produkten vid leverans i alla avseenden uppfyller i punkterna 9-16 ovan stipulerade krav. Kontroll skall utföras i enlighet med vad som angivits i Specifikationerna samt, om dessa ej behandlar frågan, i överensstämmelse med de normer som allmänt tillämpas inom vederbörande bransch och mot bakgrund av att Produkten inte genomgår ankomstkontroll hos Köparen. Säljaren är skyldig att till Köparen omgående rapportera konstaterade eller befarade fel på levererade Produkter.

23. Köparen äger tillträde till Säljarens lokaler för att taga del av tillverkning och kontrollåtgärder samt verkställa provtagningar eller göra andra erforderliga undersökningar rörande bl.a. system, processer och Produkter. Motsvarande rätt till kontroll skall Säljaren även förbehålla Köparen hos underleverantörer. Sådan kontroll medför icke i sig någon inskränkning i Säljarens ansvarighet.

24. Säljaren är skyldig att på begäran lämna Köparen sådana upplysningar och prover som erfordras för kontinuerligt bedömning av Produktens kvalitet.

25. Sedan avtal slutits får Säljaren inte utan Köparens skriftliga medgivande göra någon form av ändringar av Produkten med mindre uttryckligt skriftligt godkännande givits av Köparen härför.

26. Köparen skall vidare informeras och ge sitt skriftliga medgivande inför varje väsentlig förändring hos Säljaren. Som väsentlig förändring i denna avtalpunkts mening skall alltid avses; materialförändringar, byte av underleverantörer, förändringar i produktionsprocess, produktionsutrustning eller tillverkningsteknologi såsom verktyg, metoder och tester, förändringar i kvalitetssäkringssystem, ändringar i förpackning eller förpackningsmetoder samt flytt av produktion till annan anläggning.

27. Säljaren skall informera Köparen om förändringar i Säljarens verksamhet, i dess firma och adress samt om väsentliga ägarförändringar.

28. Köparen skall vid behov och i skälig omfattning äga rätt att erhålla information om Säljarens finansiella ställning.

Miljö

29. Säljaren åtar sig att, vid utförandet av sina åtaganden enligt dessa villkor undvika eller minimera negativ miljöpåverkan, samt att efterfölja aktuell miljölagstiftning. Inom ramen härför skall Säljaren i all sin verksamhet eftersträva sig och på Köparens begäran dokumentera efterlevnad av alla inom EU från tid till annan tillämpliga regler, såväl råmaterialrelaterade regler som andra regler. Motsvarande gäller efterlevnad av gällande regler på andra marknader än EU, förutsatt att Köparen angivit att Produkten skall säljas på sådana marknader. Säljaren skall vidare på Köparens begäran i erforderlig omfattning medverka i framtagandet av information rörande levererade Produkter till förekommande materialdatabaser (IMDS).

30. Säljaren svarar, fram till dess att Produkten avlämnats till Köparen, för att regler om hantering av farligt gods till alla delar iakttas.

Förpackning och transport

31. Säljaren skall tillse att Produkten är förpackad på ett sådant sätt att den är transportsäkrad, så att den bevaras och skyddas under transport till och lagring hos Köparen, i förekommande fall i enlighet med Köparens instruktioner om förpackning.

32. Alla priser gäller inklusive förpackning, lastbärare och transportsäkring om inte annat uttryckligen överenskommit.

33. Säljaren ansvarar för de kostnader som kan uppkomma om han, eller någon annan för vilken han svarar, undviker att följa de instruktioner beträffande avsändning, packning, märkning etc som angetts i beställningen eller i dessa allmänna inköpsbestämmelser.

Leveranser

34. Leveransklausuler skall beträffande leveranser tolkas i enlighet med vid avtalets ingående gällande INCOTERMS (senaste utgåvan). Om ingen leveransklausul särskilt avtalats anses leveranser ske DDP Köparens lager.

35. Med leveranstidpunkt skall avses den i beställningen angivna dag då Produkterna skall vara Köparen tillhanda på angiven bestämmelseort.

36. Om leveranstiden i beställningen inte angivits till specifik dag eller specifik vecka utan i antal dagar eller antal veckor skall den således angivna leveranstiden anses löpa från dagen för beställningen.

37. Säljaren åtar sig att vid lagerhållning och leverans av Produkterna konsekvent tillämpa "först in först ut"-systemet. Produkter som levereras med avvikelser härför skall anses behäftade med fel.

38. Försenas leverans eller delleverans av annan anledning än sådan befrielsegrund som anges nedan i punkten 63 eller handling eller underlåtenhet på Köparens sida, är Köparen berättigad till förseningsvite, vilket för varje påbörjad vecka som förseningen varar, skall utgå med 2 % av värdet av den försenade leveransen, dock max 10 %.

39. Vid väsentlig försening skall Köparen även ha rätt att helt eller delvis häva avtalet och/eller lagda beställningar. Vad i föregående avtalpunkt sägs om rätten till vite skall också gälla, om Köparen utnyttjar sin rätt till hävning, för tiden intill hävningen. Köparen skall dock i dessa fall, utöver nämnda vite vara berättigad till högre skadestånd om han kan styrka att han lidit skada, som överskrider det vite, som kan utgå enligt föregående avtalpunkt.

40. Köparens rätt till vite respektive hävning i avtalpunkterna 38 och 39 ovan skall inte hindra Köparen att göra gällande andra påföljder enligt gällande lagregler därom.

41. Vid för tidig leverans eller leverans av mängder som överstiger de som avtalats skall Köparen äga rätt att returnera den felaktiga leveransen på Säljarens bekostnad.

Dokumentation

42. Märkningen av Produkterna samt utformning av följesedel och fraktsedel skall följa de instruktioner som lämnats av Köparen.

43. Faktura skall ange Köparens beställningsnummer.

44. På Köparens begäran skall Säljaren ansvara för och bekosta framtagandet av erforderliga ursprungscertifikat.

Priser och betalning

45. Priser är fasta, såvida inte annat skriftligen avtalats. Säljaren har inte rätt att ta ut faktureringsavgift eller andra pristillägg som inte skriftligen avtalats mellan parterna.

46. Vid avtal om rörligt pris skall priset vid den avtalade leveransdagen gälla, även om leverans ej sker inom avtalad tid.

47. Faktura får ej sändas före det att leverans har skett.

48. Om inte annat avtalats skall betalning ske nittio (90) dagar netto efter det att Köparen mottagit Säljarens faktura.

49. Betalning innebär inte godkännande av Produkten.

Garanti. Ansvaret vid fel i Produkten

50. Säljaren garanterar att Produkten, dess tillverkning och hantering till alla delar överensstämmer med de krav som anges i dessa bestämmelser ovan.

51. Vid avvikelse från i föregående avtalspunkt givna garanti skall Köparens på eget val ha rätt att kräva kostnadsfri omleverans av felfri Produkt eller avhjälpande av felet eller nedsättning av priset enligt 38 § Köplagen (1990:931). Köparen skall därjämte ha rätt till skadestånd enligt vad som punkt 52 nedan anges därom.

52. Köparen skall hållas skadeslös för samtliga sina förluster, skador och kostnader på grund av fel enligt ovan, inklusive de kostnader som förorsakats honom på grund av att han i sin tur är skyldig att ersätta sin kund eller tredje man, för förluster, skador eller kostnader som orsakats av fel i av Säljaren levererad Produkt.

53. I rätten till avhjälpande enligt ovan innefattas en rätt att på Säljarens bekostnad omarbета och justera produkten för att undvika produktionsstopp hos Köparen eller leveransproblem i förhållande till dennes kund. Säljaren skall underrättas om behovet av avhjälpande och skall beredas möjlighet att själv rätta sina fel om detta kan ske utan kostnader eller andra olägenheter för Köparen. Köparen skall dock alltid ha rätt att själv vidta åtgärder enligt ovan i brådskande fall där detta är motiverat med hänsyn produktionsförhållanden eller hänsyn till Köparens kund. Köparen skall vidare ha rätt att vid fel genomföra allkontroller på Säljarens bekostnad så snart detta är motiverat till undvikande av produktionsstopp eller risk för systematiska fel i slutprodukten.

54. Vid reklamation av felaktiga Produkter eller returnering av dessa skall Säljaren omgående återkomma med en första återkoppling av att reklamationen har mottagits och vilka åtgärder som vidtagits och planeras. Säljaren skall därefter efter genomförd undersökning skyndsamt återkomma med en rapport över felorsak samt uppgift om vilka korrigerande åtgärder som vidtagits. Omarbetning av returnerade Produkter för ny leverans till Köparen förutsätter dennes godkännande. Produkter skall i sådant fall tydligt märkas till möjliggörande av spårbarhet och fortsatt hantering.

55. Vägrar eller underlåter Säljaren att omgående och utan kostnader och olägenheter för Köparen fullgöra sin garantiförpliktelse enligt ovan äger Köparen även rätt att på Säljarens bekostnad införskaffa felfri Produkt från annan leverantör samt att helt eller delvis häva avtalet med Säljaren.

56. Om Säljaren (i) vid upprepade tillfällen levererar felaktiga Produkter, (ii) avviker från de allmänna krav som ställs på Säljaren, exempelvis angående miljö eller uppförandekod enligt avtalspunkten 14, ovan, eller (iii) inte vidtar överenskomna åtgärder för att höja Produkternas kvalitet eller förbättra sitt kvalitetssäkringssystem, har Köparen rätt att helt eller delvis häva avtalet med Säljaren.

57. Utöver de påföljder som angivits ovan skall Köpare för varje reklamationstillfälle äga rätt att debitera Säljaren en administrativ avgift om 1 000 SEK.

58. Säljarens garanti omfattar inte fel och brister som Säljaren kan visa ha sin orsak i oriktigt handhavande eller lagring av Produkten eller av att Produkten använts för icke avsett ändamål.

59. Om inte annat skriftligen överenskommes avser Säljarens ansvar endast fel som visar sig inom två (2) år, räknat från den tid då risken för Produkten gått över på Köparen. Köparen skall dock alltid och utan tidsbegränsning äger rätt att föra regresstalan mot Säljaren (i) beträffande sådant anspråk som tredje man gjort mot Köparen med åberopande av produktansvarslagens (SFS 1992:18) regler och (ii) i fall

av återkallelse av Produkter om och i den mån Köparen i sin tur bär ett ansvar mot sin kund efter utgången av nämnda tvåårsperiod.

60. Säljaren skall under avtalstiden teckna och vidmakthålla en till belopp och omfattning erforderlig produktansvarsförsäkring, innefattande de Produkter som omfattas i avtalet mellan parterna. Försäkringen skall uppvisas för Köparens och dennes kunder på Köparens begäran.

Sekretess

61. All information som är av teknisk eller affärsmässigt känslig art är konfidentiell och får ej användas för annat ändamål än för fullgörandet av Köparens beställning. De får ej förevisas för eller användas av andra än sådan av Säljarens personal som är direkt engagerad i fullgörandet av beställningen och med vilka erforderliga sekretessavtal tecknats. Köparen skall kunna ställa krav på kryptering av elektroniskt överförd information.

62. Efter fullgörandet av samtliga beställningar skall Säljaren, på Köparens begäran, returnera alla ritningar inklusive kopior som han erhåller från Köparen. Kopior som Säljaren själv gjort eller låtit göra skall i sådana fall returneras eller omedelbart förstöras.

Befrielsegrunder

63. Omständigheter utanför parts kontroll, som icke orsakats av parten eller annan för vilken parten svarar, och som icke heller med iakttagande av skäligen aktsamhet kunnat undvikas, skall anses utgöra befrielsegrund, därest de inträffar sedan avtal slutits och hindrar avtalsförpliktelsefullgörande samt ej rimligen kunnat förutses av parten vid avtalets ingående. Befrielsegrund anses föreligga så länge någon här ovannämnd omständighet visas utgöra hinder för fullgörande.

64. Befrielsegrund må ej åberopas med mindre part kan visa, att han vidtagit alla skäligen åtgärder för att begränsa hindrets inverkan och, sedan hindret upphört, försökt inhämta förlorad tid. Befrielsegrund må ej heller åberopas med mindre parten utan oskäligt uppehåll skriftligen underrättat den andra parten om att sådan omständighet inträffat samt om hindrets beräknade verkan.

65. Om leveransförsening uppgår till mer än tre månader på grund av sådan omständighet som nämns i punkt 63 ovan, är parterna fria att häva den del av avtalet som hänför sig till försenad leverans utan att ådra sig något ansvar gentemot den andra parten.

Överlåtelse av avtalet

66. Säljaren har ej rätt att överlåta sina rättigheter och skyldigheter med mindre Köparen ger sitt skriftliga godkännande därtill.

Skiljedom, tillämplig lag

67. Samtliga frågor rörande inköp som görs enligt dessa allmänna inköpsbestämmelser, inklusive frågan om avtals ingående och tolkning, skall avgöras enligt svensk rätt.

68. Tvister i anledning av detta avtal eller ur avtalet härflytande rättsförhållanden skall slutligt avgöras genom skiljedom enligt Stockholms Handelskammars Skiljedomsinstituts regler.

* * *